

Sulzer Pumps Denmark A/S

Farum Gydevej 89

3520 Farum

CVR-nr. 24 03 05 12

CVR no. 24 03 05 12

Årsrapport 2015

Annual report 2015

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på
selskabets ordinære generalforsamling
den 26. maj 2016

*The annual report was presented and
adopted at the annual general meeting of
the Company on 26 May 2016*



Dirigent
Chairman

Indholdsfortegnelse

Contents

	Side <u>Page</u>
Ledelsespåtegning <i>Statement by the Board of Directors and the Executive Board</i>	2
Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet <i>Independent auditor's report</i>	3
Selskabsoplysninger <i>Management's review</i>	
Selskabsoplysninger <i>Company details</i>	6
Årsregnskab <i>Financial statements</i>	
Anvendt regnskabspraksis <i>Accounting policies</i>	7
Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2015 <i>Income statement 1 January - 31 December</i>	13
Balance pr. 31. december 2015 <i>Balance sheet at 31 December</i>	14
Noter til årsrapporten <i>Notes to the annual report</i>	19

Ledelsespåtegning

Statement by the Board of Directors and the Executive Board

Bestyrelse og direktion har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 for Sulzer Pumps Denmark A/S.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Farum, den 26. maj 2016
Farum, 26 May 2016

The Board of Directors and the Executive Board have today discussed and approved the annual report of Sulzer Pumps Denmark A/S for the financial year 1 January - 31 December 2015.

The annual report has been prepared in accordance with the Danish Financial Statements Act.

It is our opinion that the financial statements give a true and fair view of the Company's assets, liabilities and financial position at 31 December 2015 and of the result of the Company's operations for the financial year 1 January - 31 December 2015.


We recommend that the annual report be approved at the annual general meeting.

Direktion
Executive Board




Sonja Stahl

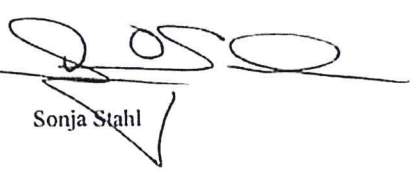
Bestyrelse
Supervisory Board



Clive Patten
formand
Chairman



Anders Hiller



Sonja Stahl



KPMG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Dampfærgevej 28
2100 København Ø

Telefon 70707760
www.kpmg.com/dk
CVR-nr. 25578198

Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet *Independent auditor's report*

Til kapitalejeren i Sulzer Pumps Denmark A/S

Vi har revideret årsregnskabet for Sulzer Pumps Denmark A/S for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015. Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejl-information, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

To the Shareholder of Sulzer Pumps Denmark A/S

We have audited the financial statements of Sulzer Pumps Denmark A/S for the financial year 1 January - 31 December 2015. The financial statements comprise accounting policies, income statement, balance sheet and notes. The financial statements are prepared in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Management's responsibility for the financial statements

Management is responsible for the preparation of financial statements that give a true and fair view in accordance with the Danish Financial Statements Act and for such internal control that Management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

Auditor's responsibility

Our responsibility is to express an opinion on the financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing and additional requirements under Danish audit regulation. This requires that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance as to whether the financial statements are free from material misstatement.



Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet

Independent auditor's report

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgement, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the Company's preparation of financial statements that give a true and fair view in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Company's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by Management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Our audit has not resulted in any qualification.



Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet

Independent auditor's report

Konklusion


Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Opinion

In our opinion, the financial statements give a true and fair view of the Company's assets, liabilities and financial position at 31 December 2015 and of the results of the Company's operations for the financial year 1 January - 31 December 2015 in accordance with the Danish Financial Statements Act.

København, den 26. maj 2016
Copenhagen, 26 May 2016

KPMG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab


Per Ejsing Olsen
statsaut. revisor
State Authorised
Public Accountant

Ledelsesberetning
Management's review

Selskabsoplysninger
Company details

Selskabet <i>Company</i>	Sulzer Pumps Denmark A/S Farum Gydevej 89 3520 Farum
	Telefon: +45 48 17 11 10 <i>Telephone:</i>
	Telefax: +45 48 17 19 11 <i>Fax:</i>
	Hjemmeside: www.sulzer.com <i>Website:</i>
	CVR-nr.: 24 03 05 12 <i>CVR no:</i>
	Regnskabsår: 1. januar - 31. december <i>Financial period: 1 January - 31 December</i>
	Stiftet: 6. december 1968 <i>Incorporated:</i>
	Hjemsted: Farum <i>Registered office:</i>

Bestyrelse <i>Supervisory Board</i>	Clive Patten, formand (<i>Chairman</i>) Anders Hiller Sonja Stahl
---	---

Direktion <i>Executive Board</i>	Sonja Stahl
--	-------------

Revision <i>Auditor</i>	KPMG Statsautoriseret Revisionspartnerselskab Dampfærgevej 28 2100 København Ø
-----------------------------------	---

Pengeinstitut <i>Bankers</i>	Nordera Bank Danmark A/S Slotsgade 44 3400 Hillerød
--	---

Årsregnskab 1. januar - 31. december *Financial statements 1 January - 31 December*

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies*

Årsrapporten for Sulzer Pumps Denmark A/S for 2015 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse B-virksomheder.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

The annual report of Sulzer Pumps Denmark A/S for 2015 has been prepared in accordance with the provisions applying to reporting class B enterprises under the Danish Financial Statements Act.

The accounting policies used in the preparation of the financial statements are consistent with those of last year.

Resultatopgørelsen

Bruttofortjeneste

Posterne nettoomsætning og produktionsomkostninger er med henvisning til årsregnskabslovens § 32 sammendraget til en regnskabspost benævnt bruttofortjeneste.

Nettoomsætning

Indtægter fra salg af handels- og færdigvarer, hvilket omfatter salg og installation af pumper, indregnes i resultatopgørelsen, når levering og risikoovergang til køber har fundet sted, og hvis indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget.

Nettoomsætningen måles til dagsværdien af det aftalte vederlag ekskl. moms og afgifter opkrævet på vegne af tredjepart. Alle former for afgivne rabatter indregnes i nettoomsætningen.

Indtægter fra entreprisekontrakter indregnes som omsætning, når projektet er afsluttet og leveret til kunden (salgsmetoden).

Income Statement

Gross profit

With reference to section 32 of the Danish Financial Statements Act, the items revenue and production costs are aggregated into one item designated gross profit .

Revenue

Income from the sale of goods for resale and finished goods, which includes sale and installation of pumps, is recognised in the income statement when delivery and transfer of risk to the buyer have taken place and provided that the income can be reliably measured and is expected to be received.

Revenue is measured at fair value of the agreed consideration ex. VAT and taxes charged on behalf of third parties. All discounts granted are recognised in revenue.

Income from contracts is recognised as revenue when the project is completed and delivered to the customer.

Årsregnskab 1. januar - 31. december Financial statements 1 January - 31 December

Anvendt regnskabspraksis Accounting policies

Distributionsomkostninger

I distributionsomkostninger indregnes omkostninger, der er afholdt til distribution af varer solgt i årets løb og til årets gennemførte salgskampagner m.v. Herunder indregnes omkostninger til salgspersonale, reklame- og udstillingsomkostninger.

Administrationsomkostninger

I administrationsomkostninger indregnes omkostninger, der er afholdt i året til ledelse og administration af selskabet, herunder omkostninger til det administrative personale, ledelse, kontorlokaler og kontoromkostninger samt afskrivninger.

Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger omfatter af- og nedskrivninger på materielle anlægsaktiver.

Materielle anlægsaktiver afskrives lineært over de enkelte aktivers forventede brugstid. Afskrivningsgrundlaget udgør kostprisen.

Aktivernes forventede brugstider udgør:

Brugstid:
Bygninger 10 år
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar 3-5 år

Afskrivninger indregnes under den funktion som afskrivningerne relaterer sig til.

Distribution costs

Distribution costs include expenses incurred during the year in relation to the distribution of goods sold during the year and costs for sales campaigns, etc., including costs for sales personnel, advertising and exhibition costs.

Administrative expenses

Administrative expenses include expenses incurred during the year in relation to the management and administration of the Company, including expenses related to administrative staff, executive officers, office premises, office expenses and depreciation.

Depreciation and impairment

The items comprise depreciation and impairment of property, plant and equipment.

Property, plant and equipment are amortised on a straight-line basis over the expected useful life of each individual asset. The basis of depreciation is the cost.

The expected life of the assets are as follows:

Useful life:
Buildings 10 years
Fixtures, fittings, tools and equipments 3-5 years.

Depreciations are recognised under the function which the depreciation relates to.

Årsregnskab 1. januar - 31. december *Financial statements 1 January - 31 December*

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies*

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renter, omkostninger ved finansiell leasing, realiserede og urealiserede kursgevinster og tab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af finansielle aktiver og forpligtelser samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen m.v.

Skat af årets resultat

Årets skat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til bevægelser direkte i egenkapitalen.

Materielle anlægsaktiver

Grunde og bygninger, produktionsanlæg og maskiner samt andre anlæg, driftsmateriel og inventar måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger. Afskrivningsgrundlaget er kostprisen med fradrag af eventuel forventet restværdi efter afsluttet brugstid.

Der foretages nedskrivningstest på materielle anlægsaktiver, såfremt genindvingsværdien er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Financial income and expenses

Financial income and expenses comprise interest income and expense, gains and losses on costs regarding finance leases, payables and transactions denominated in foreign currencies, amortisation of financial assets and liabilities as well as surcharges and refunds under the on-account tax scheme, etc.

Tax on profit/loss

Tax for the year comprises current tax for the year and changes in deferred tax. The tax expense relating to the profit/loss for the year is recognised in the income statement, and the tax expense relating to amounts directly recognised in equity is recognised directly in equity.

Property, plant and equipment

Land and buildings, plant and machinery and fixtures and fittings, tools and equipment are measured at cost less accumulated depreciation and impairment losses. The basis of depreciation is calculated as cost less any expected residual value at the end of the useful life.

Property, plant and equipment are tested for impairments whenever there is an indication that the recoverable amount is lower than the carrying amount.

Årsregnskab 1. januar - 31. december *Financial statements 1 January - 31 December*

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies*

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. Er nettorealiseringsværdien lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

Der foretages nedskrivning til imødegåelse af tab, hvor der vurderes at være indtruffet en objektiv indikation på, at et tilgodehavende eller en portefølje af tilgodehavender er værdiforringet. Hvis der foreligger en objektiv indikation på, at et individuelt tilgodehavende er værdiforringet, foretages nedskrivning på individuelt niveau.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, indregnet under omsætningsaktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Egenkapital

Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på den ordinære generalforsamling (deklareringstidspunktet). Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen.

Inventories

Inventories are measured at cost in accordance with the FIFO method. Where the net realisable value is lower than cost, inventories are written down to this lower value.

Receivables

Receivables are measured at amortised cost, which usually corresponds to the nominal value.

Write-down is made for bad debt losses where there is an objective indication that a receivable or a receivable portfolio of receivables has been impaired. If there is an objective indication that an individual receivable has been impaired, a write-down is made on an individual basis.

Prepayments

Prepayments comprise costs incurred in relation to subsequent financial years.

Equity-dividends

Proposed dividend are recognised as a liability at the date when they are adopted at the annual general meeting (declaration date). The expected dividend payment for the year is disclosed as a separate item under equity.

Årsregnskab 1. januar - 31. december *Financial statements 1 January - 31 December*

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies*

Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster og for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gældsmetode af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser. I de tilfælde, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter alternative beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettigede skattemæssige under-skud, måles til den værdi, hvortil de forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed. Eventuelle udskudte netto-skatteaktiver måles til nettorealisationsværdi.

Udskudt skal måles på grundlag af skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, indregnet under forpligtelser, omfatter modtagne betalinger vedrørende indtægter i de efterfølgende år.

Corporation tax and deferred tax

Current tax payable and receivable is recognised in the balance sheet as tax computed on the taxable income for the year, adjusted for tax on the taxable income of prior years and for tax paid on account.

Deferred tax is measured using the balance sheet liability method on all temporary differences between the carrying amount and the tax values of assets and liabilities. Where alternative tax rules can be applied to determine the tax base, deferred tax is measured based on Management's planned use of the asset or settlement of the liability, respectively.

Deferred tax assets, including the tax value of tax loss carryforwards, are recognised at the expected value of their utilisation; either as a set-off against tax on future income or a set-off against deferred tax liabilities in the same legal tax entity and jurisdiction. Any net deferred tax assets are measured at net realisable value.

Deferred tax is measured in accordance with the tax rules and at the tax rates applicable at the balance sheet date when the deferred tax is expected to crystallise as current tax. Change in deferred tax as a consequence of change in the tax rates is recognised in the income statement.

Deferred income

Deferred income recognised as a liability comprises payments received concerning income in subsequent financial reporting years.

Årsregnskab 1. januar - 31. december *Financial statements 1 January - 31 December*

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies*

Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes ved første indregning til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta omregnes til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældsforpligtelsens opståen eller indregning i seneste årsregnskab indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

Foreign currency translation

On initial recognition, transactions denominated in foreign currencies are translated at the exchange rates at the transaction date. Foreign exchange differences arising between the exchange rates at the transaction date and at the date of payment are recognised in the income statement as financial income or financial expenses.

Receivables, payables and other monetary items denominated in foreign currencies are translated at the exchange rates at the balance sheet date. The differences between the exchange rates at the balance sheet date and at the date at which the receivable or payable arose or was recognised in the latest financial statements is recognised in the income statement as financial income or financial expenses.

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2015
Income statement 1 January - 31 December

	Note	2015 kr.	2014 kr.
Bruttofortjeneste <i>Gross profit</i>		14.528.098	15.823.843
Distributionsomkostninger <i>Distribution costs</i>		-11.180.258	-12.761.298
Administrationsomkostninger <i>Administrative costs</i>		-2.373.306	-1.916.422
Resultat af ordinær primær drift <i>Operating profit</i>		974.534	1.146.123
Finansielle indtægter <i>Financial income</i>	3	4.071	5.131
Finansielle omkostninger <i>Financial costs</i>	4	-97.826	-57.629
Resultat før skat <i>Profit before tax</i>		880.779	1.093.625
Skat af årets resultat <i>Tax on profit for the year</i>	5	-209.017	-282.093
Årets resultat <i>Profit/loss for the year</i>		671.762	811.532
Foreslået udbytte <i>Proposed dividend for the year</i>		500.000	800.000
Overført overskud <i>Retained earnings</i>		171.762	11.532
		671.762	811.532

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Balance pr. 31. december 2015
Balance sheet at 31 December

	<u>Note</u>	<u>2015</u> kr.	<u>2014</u> kr.
Aktiver			
<i>Assets</i>			
Anlægsaktiver			
<i>Non-current assets</i>			
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar <i>Other fixtures and fittings, tools and equipment</i>		30.239	88.048
Materielle anlægsaktiver <i>Property, plant and equipment</i>	7	<u>30.239</u>	<u>88.048</u>
Andre tilgodehavender <i>Other receivables</i>		125.965	145.982
Investments <i>Investments</i>		<u>125.965</u>	<u>145.982</u>
Anlægsaktiver i alt <i>Non-current assets</i>		<u>156.204</u>	<u>234.030</u>
Omsætningsaktiver			
<i>Current assets</i>			
Færdigvarer og handelsvarer <i>Finished goods and goods for resale</i>		2.089.421	528.299
Varebeholdninger <i>Stocks</i>		<u>2.089.421</u>	<u>528.299</u>

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Balance pr. 31. december 2015 (Fortsat)
Balance sheet at 31 December (Continued)

	<u>Note</u>	<u>2015</u> kr.	<u>2014</u> kr.
Aktiver			
<i>Assets</i>			
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser <i>Trade receivables</i>		14.779.795	16.987.511
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder <i>Receivables from group entities</i>		4.304.202	6.246.190
Udskudt skatteaktiv <i>Deferred tax asset</i>		36.349	51.911
Periodeafgrænsningsposter <i>Prepayments</i>		83.799	160.518
Tilgodehavender <i>Receivables</i>		<u>19.204.145</u>	<u>23.446.130</u>
Likvide beholdninger <i>Cash at bank and in hand</i>		<u>0</u>	<u>3.192</u>
Omsætningsaktiver i alt <i>Total current assets</i>		<u>21.293.566</u>	<u>23.977.621</u>
Aktiver i alt <i>Total assets</i>		<u>21.449.770</u>	<u>24.211.651</u>

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Balance pr. 31. december 2015
Balance sheet at 31 December

	Note	2015 kr.	2014 kr.
Passiver			
<i>Equity and liabilities</i>			
Selskabskapital <i>Share capital</i>		500.000	500.000
Overført resultat <i>Retained earnings</i>		8.627.960	8.456.198
Foreslået udbytte for regnskabsåret <i>Proposed dividend for the year</i>		500.000	800.000
Egenkapital	1	9.627.960	9.756.198
<i>Total equity</i>			
Andre hensættelser <i>Other provisions</i>		0	167.400
Hensatte forpligtelser i alt		0	167.400
<i>Total provisions</i>			
Kreditinstitutter <i>Other credit institutions</i>		0	209
Modtagne forudbetalinger fra kunder <i>Prepayments received from customers</i>		666.834	167.063
Leverandører af varer og tjenesteydelser <i>Trade payables</i>		2.180.974	562.686
Gæld til tilknyttede virksomheder <i>Payables to subsidiaries</i>		3.219.778	2.888.562
Selskabsskat <i>Corporation tax</i>		138.562	225.107
Anden gæld <i>Other payables</i>		5.615.662	10.444.426
Kortfristede gældsforpligtelser		11.821.810	14.288.053
<i>Short-term debt</i>			
Gældsforpligtelser i alt		11.821.810	14.288.053
<i>Total debt</i>			
Passiver i alt		21.449.770	24.211.651
<i>Total equity and liabilities</i>			

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Balance pr. 31. december 2015 (Fortsat)
Balance sheet at 31 December (Continued)

Passiver
Liabilities and equity

	<u>Note</u>
Eventualposter m.v. <i>Contingent assets, liabilities and other financial obligations</i>	6
Nærtstående parter og ejerforhold <i>Related parties and ownership</i>	8
Hovedaktivitet <i>Main activity</i>	2

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Egenkapitalopgørelse
Statement of Changes in Equity

1 Egenkapital
Equity

	Selskabskapital <i>Share capital</i>	Overført resultat <i>Retained earnings</i>	Foreslået udbytte for regnskabs- året <i>Proposed dividend for the year</i>	I alt <i>Total</i>
	kr.	kr.	kr.	kr.
Egenkapital 1. januar 2015 <i>Equity at 1 January 2015</i>	500.000	8.456.198	800.000	9.756.198
Betalt ordinært udbytte <i>Ordinary dividend paid</i>	0	0	-800.000	-800.000
Årets resultat <i>Profit/loss for the year</i>	0	171.762	0	171.762
Foreslået udbytte <i>Proposed dividend for the year</i>	0	0	500.000	500.000
Egenkapital 31. december 2015	500.000	8.627.960	500.000	9.627.960
<i>Equity at 31 December 2015</i>				

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Noter

Notes

2 Hovedaktivitet
Main activity

Virksomhedens hovedaktivitet er salg og installation af pumper.
The principal activities of the company are sales and installation of pumps.

	2015	2014
	kr.	kr.
3 Finansielle indtægter		
<i>Financial income</i>		
Renteindtægter fra tilknyttede virksomheder	4.071	5.131
<i>Interest receivable, group entities</i>		
	4.071	5.131
4 Finansielle omkostninger		
<i>Financial costs</i>		
Finansielle omkostninger, tilknyttede virksomheder	16.185	30.298
<i>Financial expenses, group entities</i>		
Andre finansielle omkostninger	81.641	27.331
<i>Other financial expenses</i>		
	97.826	57.629
5 Skat af årets resultat		
<i>Tax on profit for the year</i>		
Aktuel skat	209.017	282.093
<i>Current tax</i>		
	209.017	282.093

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Financial statements 1 January - 31 December

Noter

Notes

6 Eventualposter m.v. *Contingent assets, liabilities and other financial obligations*

Kontraktlige forpligtelser mv. *Contractual obligations etc.*

Selskabet har indgået huslejeaftaler og operationelle leasingaftaler med en samlet kontraktlig forpligtelse indtil udløb/tidligste opsigelse pr. 31 december 2015 på 704.155 kr. (2014: 811 tkr.)

The Company has entered into tenancy agreements and operating lease agreements with a total contractual obligation until expiration/earliest termination per 31 December 2015 of DKK 704.155 (2014: DKK 811 thousand)

Selskabet har via finansielle institutter stillet garantier overfor kunder. Pr. 31. december 2015 udgør disse garantier i alt 6.913.106 kr. (2014: 10.125 tkr.)

The Company has provided guarantees to its customers through financial institutions. At 31 December 2015, these guarantees amounted to DKK 6,913,106 (2014: DKK 10,125 thousand).

Sambeskatning *Joint taxation*

Selskabet er sambeskattet med øvrige danske koncernvirksomheder. Som koncernvirksomhed hæfter selskabet ubegrænset og solidarisk med øvrige koncernvirksomheder for danske selskabsskatter og kildeskatter på udbytte, renter og royalties inden for sambeskatningskredsen.

Administrationsselskabet i sambeskatningen er Sulzer Mixpac Denmark A/S, CVR-nr. 75 13 59 12.

The Company is jointly taxed with other Danish group entities. As a group entity, the Company has unlimited and joint liability for Danish corporates taxes and withholding taxes on dividends, interest and royalties within the joint taxation scheme.

The administrative company of the joint taxation is Sulzer Mixpac Denmark A/S, CVR No 75 13 59 12.

Årsregnskab 1. januar - 31. december
Financial statements 1 January - 31 December

Noter

Notes

7 Materielle anlægsaktiver
Property, plant and equipment

	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar <i>Other fixtures and fittings, tools and equipment</i>
Kostpris 1. januar 2015 <i>Cost at 1 January 2015</i>	kr. 300.231
Kostpris 31. december 2015 <i>Cost at 31 December 2015</i>	300.231
Ned- og afskrivninger 1. januar 2015 <i>Impairment losses and depreciation at 1 January 2015</i>	217.358
Afskrivninger <i>Depreciation</i>	52.634
Ned- og afskrivninger 31. december 2015 <i>Impairment losses and depreciation at 31 December 2015</i>	269.992
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2015 <i>Carrying amount at 31 December 2015</i>	30.239

Årsregnskab 1. januar - 31. december *Financial statements 1 January - 31 December*

Noter

Notes

8 Nærtstående parter og ejerforhold *Related parties and ownership*

Sulzer Pumps Denmark A/S' nærtstående parter omfatter følgende:

Sulzer Pumps Denmark A/S' related parties comprise the following:

Bestemmende indflydelse *Controlling interest*

Sulzer AG besidder majoriteten af aktiekapitalen i selskabet.

Sulzer AG holds the majority of the share capital in the company.

Ejerforhold *Ownership*

Følgende kapitalejere er noteret i selskabets ejerbog som ejende minimum 5 % af stemmerne eller minimum 5 % af selskabskapitalen:

Sulzer AG
Zurcherstrasse 14
8401 Winterthur
Switzerland
TIN nr. 2039254166

Koncernregnskabet for Sulzer AG kan rekvireres ved henvendelse til selskabet eller på hjemmesiden www.sulzer.com.

The following shareholders are recorded in the Company's register of shareholders as holding at least 5% of the votes or at least 5% of the share capital:

*Sulzer AG
Zurcherstrasse 14
8401 Winterthur
Switzerland
TIN nr. 2039254166*

The consolidated financial statements of Sulzer AG are available at the Company's address or on the Company's website www.sulzer.com.